



všetkým záujemcom

Váš list číslo/zo dňa

Naše číslo

SVO-RVO1-2024/000763-005

Vybavuje/linka

PhDr. Mária Kačincová /+421250944469

Miesto/dátum

Bratislava/19.08.2024

Vec : Vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky č.1

Na základe doručenej žiadosti o vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky a v súlade s § 48 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) poskytuje verejný obstarávateľ vysvetlenie informácií potrebných na vypracovanie ponuky pre predmet zákazky „**Obstaranie nákupu cestných radarových rýchlomerov a poskytovanie súvisiacich služieb**“ v rámci verejnej súťaže uverejnenej v Úradnom vestníku EÚ pod zn. 2024-OJS 148-458676 zo dňa 31.7.2024 a vo Vestníku verejného obstarávania č. 149/2024 zo dňa 01.08.2024 pod zn. 19015 – MST.

Otázka č.1

„ Dokument 01_Priloha c. 1 Opis predmetu zakazky obsahuje požiadavku č. 29, ktorá stanovuje:
"Dokumentácia preukazujúca platnosť schválenia typu určeného meradla pre používanie v SR a to: platný Certifikát typu meradla vydaný Slovenským metrologickým ústavom (SMU) v zmysle zákona č. 157/2018 Z.z. o metrologii"

Záujemca má za to, že uvedenou požiadavkou Verejného obstarávateľa, ktorá neobsahuje možnosť predložiť okrem národného aj ekvivalentný certifikát vydaný iným členským štátom EÚ dochádza k porušeniu princípu nediskriminácie hospodárskych subjektov a princípu rovnakého zaobchádzania, ktoré sú zakotvené v § 10 ods. 2 ZoVO.

V rámci príslušných ustanovení Zmluvy o fungovaní EÚ, upravujúcich vnútorný trh vrátane slobody poskytovania služieb, sa tak uplatňujú aj zásady vzájomného uznávania dokladov a zákazu duplicity. V prípade, ak verejný obstarávateľ vyžaduje na splnenie podmienok účasti doklad predložený podľa národnej legislatívy, je povinný uchádzačovi alebo záujemcovi zo zahraničia umožniť predložiť ekvivalentný doklad, ktorý sa vydáva v krajine jeho pôvodu. Zahraničným záujemcom nesmie byť na príťaž, že sa zúčastnia verejného obstarávania v inej ako domovskej krajine v rámci EÚ a nesmú byť v inej miere ako domovskí záujemcovia zaťažení vo vzťahu k prípadnej obtiažnosti získavania dokladov, resp. oprávnení na účely preukazovania splnenia stanovených podmienok účasti verejným obstarávateľom.

Otázka 1 : Na základe vyššie uvedeného sa pýtame verejného obstarávateľa, či umožní aj predloženie ekvivalentného dokladu k podpisu zmluvy, s tým, že Certifikát typu meradla vydaný Slovenským metrologickým ústavom (SMÚ) v zmysle zákona č. 157/2018 Z.z. o metrologii bude predložený pri odovzdaní tovaru podľa bodu 4.2 návrhu kúpnej zmluvy?“

Odpoveď na otázku č.1

Účelom verejného obstarávania je obstaranie cestných radarových rýchlomerov, ktoré budú používané ako určené meradlá na účely podľa § 11 zákona 157/2018 Z. z. o metrologii (pri meraní, ktoré súvisia s platbami). Metrologická kontrola cestných rýchlomerov nie je regulovaná harmonizovanou legislatívou Európskej únie v oblasti meradiel, a preto metrologická kontrola cestných rýchlomerov je regulovaná na národnej úrovni zákonom č. 157/2018 Z. z. o metrologii a jej vykonávacou vyhláškou č. 161/2019 Z. z. o meradlách a metrologickej kontrole. Platné rozhodnutie o schválení typu určeného meradla je kľúčovým dokumentom oprávňujúcim použiť

predmetný typ určeného meradla na daný účel. Z tohto dôvodu požadujeme od uchádzača vo svojej ponuke predloženie platného Certifikátu typu meradla spolu s protokolom vydaným SMÚ v súlade so zákonom č. 157/2018 Z. z. a jeho vykonávacej vyhlášky č. 161/2019 Z. z. bez obmedzenia (t. j. SMÚ vydal Certifikát typu meradla so záverom, že všetky ním posudzované kritéria boli splnené) a platného Certifikátu o overení určeného meradla v zmysle zákona 157/2017 Z. z. o metrológii.

Potvrdenie o podaní žiadosti o schválenie určeného meradla nie je záruka, že uchádzač na daný cestný rýchlomer typové schválenie určeného meradla od SMÚ naozaj získa.

Úspešný uchádzač predkladá podľa bodu 25.2 súťažných podkladov dokumentáciu preukazujúcu platnosť schválenia typu určeného meradla pre používanie v SR a to: platný Certifikát typu meradla vydaný Slovenským metrologickým ústavom (SMÚ) v zmysle zákona č. 157/2018 Z.z. o metrológii, pred podpisom zmluvy.

Súčasťou dodávky cestných radarových meračov je aj ich montáž do motorových vozidiel vrátane inštalácie softvéru a spustenie zariadení na mieste plnenia, ako aj overenie a preukázanie plnej funkčnosti dodaného riešenia v plnom rozsahu.

Otázka č.2

„Dokument 01_Priloha c. 1 Opis predmetu zakazky obsahuje požiadavku č. 31, ktorá stanovuje:

"Dokumentácia preukazujúca registráciu dodávateľa v zmysle § 42 zákona č. 157/2018 Z.z. o metrológii",

"požaduje sa - predloží úspešný uchádzač v rámci súčinnosti podľa bodu 25.2 súťažných podkladov"

Máme za to, že požadovať registráciu podľa § 42 zákona č. 157/2018 Z.z. o metrológii ešte predtým, než má uchádzač isté, že bude dodávať svoje rýchloмеры (keďže registráciu musí začať s časovým predstihom) predstavuje zbytočnú záťaž pre potenciálnych uchádzačov a môže viesť k zníženému záujmu zo strany potenciálnych dodávateľov a tým pádom k nižšej hospodárskej súťaži, čo je v rozpore so základným princípom verejného obstarávania - princíp hospodárnosti.

Otázka: Na základe vyššie uvedeného sa pýtame verejného obstarávateľa, či umožní preukázať ekvivalenciu registráciu dodávateľa v rámci EÚ pri podpise Zmluvy a registráciu dodávateľa v zmysle § 42 zákona č. 157/2018 Z.z. o metrológii až pri odovzdaní tovaru podľa bodu 4.2 návrhu kúpnej zmluvy?"

Odpoveď na otázku č.2

Preukázaním ekvivalencie registrácie dodávateľa v rámci EÚ nie je zárukou, že bude uchádzačovi udelená aj na Slovensku v zmysle § 44 zákona 157/2017 Z. z. o metrológii.

S pozdravom

Ing. Branislav Chlebana
generálny riaditeľ
sektie verejného obstarávania MV SR